

AVISO

Policía Real de Gibraltar

Investigación sobre el caso de Boschetti's Steps (Gibraltar)

Gibraltar, 10 de abril de 2015

Por la presente, la Policía Real de Gibraltar (Royal Gibraltar Police) actualiza la información proporcionada en los comunicados de prensa emitidos los días 30 y 31 de marzo y 4 de abril de 2015, en relación con la investigación del Departamento de la Policía Real de Gibraltar de Delitos Graves (Serious Crime Unit).

Hoy podemos confirmar que los peritos forenses encargados de analizar la escena del crimen (Crime Scene Investigators, CSI) han concluido la investigación del domicilio, que se ha preservado como escena del crimen durante los últimos 11 días y ya se ha devuelto a la empresa gestora de la vivienda. La zona de Boschetti's Steps se ha abierto al público y ya se puede acceder a la zona.

La Policía Real de Gibraltar muestra su profundo agradecimiento a los vecinos que aceptaron ser reubicados como consecuencia del trágico suceso: han sido muy comprensivos con nuestras necesidades y han debido hacer frente a momentos personales difíciles.

Podemos confirmar, asimismo, que la investigación sobre las muertes avanza y el Investigador Jefe (Senior Investigating Officer, SIO), el Superintendente en funciones Wayne Tunbridge, ha vuelto a confirmar que su equipo no ha realizado ningún arresto en relación con el suceso y actualmente no baraja nuevas detenciones. Se prevé que los análisis forenses duren al menos ocho semanas. Los efectivos de la RGP del Departamento de Delitos Graves viajarán al Reino Unido para trabajar con expertos forenses de LGC, el laboratorio forense independiente líder del sector en el Reino Unido.

El instructor forense (Coroner) Charles Pitto ha sido informado por completo de las investigaciones sobre el suceso y se espera que los cuerpos se entreguen pronto a las familias.

AVISO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office
Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



10th April 2015
RGP Ref: 31B/15

Serious Investigation – Boschetti’s Steps (Gibraltar)

The Royal Gibraltar Police would like to provide the media with an update of our press statements issued on the 30th, 31st of March 2015 and 4th of April 2015, relating to the serious investigation being conducted by officers of the Royal Gibraltar Police [RGP] Serious Crime Unit.

Today, we can confirm that Crime Scene Investigators [CSI] have completed their examination of the residence, which has been a crime scene for the past 11 days and has since been returned to the management company. Boschetti’s Steps has also been re-opened and the public now have access to this area.

The Royal Gibraltar Police is extremely grateful to those residents that accepted our offer to be re re-housed as a result of this tragic incident. They have been very tolerable of our needs and have also had to endure periods of personal difficulty.

We can also confirm that the investigation into the deaths is progressing and the Senior Investigating Officer [SIO], Acting Superintendent Wayne Tunbridge continues to confirm that his team has not arrested anyone in connection to the incident and are presently not looking for anyone else. The process of the forensic analysis is expected to take at least some eight weeks and RGP officers from the CSI Unit will be travelling to the UK to work alongside with experts from LGC Forensics, which is UK’s leading independent forensic science provider.

Her Majesty’s Coroner Mr. Charles Pitto has been fully briefed on the incident and it is expected that the bodies of the deceased will soon be handed over to the respective families.

P
R
E
S
S

N
O
T
I
C
E